

I. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

ARBURG SK s.r.o. (ďalej len „Spoločnosť“) je spoločnosť s ručením obmedzeným, ktorá bola založená dňa 12.11.2015. Dňa 1.1.2016 bola zapísaná do Obchodného registra vedenom na Okresnom súde Žilina, oddiel Sro, vložka 64674/L. Spoločnosť sídli v Záturčianska ul. 34, 036 01 Martin, Slovenská republika.

Hlavným predmetom činnosti je:

1. Kúpa tovaru na účely jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod) alebo iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod).
2. Sprostredkovateľská činnosť v oblasti obchodu, služieb, výroby.

Účtovná zvierka Spoločnosti za predchádzajúce účtovné obdobie k 31.12.2024 bola schválená valným zhromaždením Spoločnosti dňa 30.04.2025.

Účtovná zvierka Spoločnosti k 31. decembru 2025 je zostavená ako riadna účtovná zvierka podľa zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve za účtovné obdobie od 1. januára 2025 do 31. decembra 2025.

Informácie o štruktúre spoločníkov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka a o štruktúre spoločníkov do dňa jej zmeny v priebehu účtovného obdobia:

Spoločník	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach v %	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI v %
	absolútne	v %		
ARBURG Holding GmbH, Nemecko	1 300 000	100	100	0
Spolu	1 300 000	100	100	0

Spoločnosť je súčasťou skupiny ARBURG. Materskou spoločnosťou Spoločnosti je ARBURG Holding GmbH v Nemecku. Konsolidovanú účtovnú zvierku za celú skupinu podnikov zostavuje materská spoločnosť celej skupiny Hehl International GmbH + Co KG. Táto účtovná zvierka je k nahliadnutiu v sídle uvedenej spoločnosti: Arthur Hehl Strasse, Lossburg, Spolková republika Nemecko.

Informácie o počte zamestnancov:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	7	7

II. INFORMÁCIE O ORGÁNOCH SPOLOČNOSTI

Konatelia

Člen:	Ing. Daniel Orel, Ph.D., konateľ
-------	----------------------------------

Členom štatutárneho orgánu, ani členom dozorných orgánov neboli v roku 2025 poskytnuté žiadne pôžičky, záruky alebo iné formy zabezpečenia, ani finančné prostriedky alebo iné plnenia na súkromné účely členov, ktoré sa vyúčtovávajú (v roku 2024: žiadne).

III. INFORMÁCIE O PRIJATÝCH POSTUPOCH

Východiská pre zostavenie účtovnej zvierky:

Účtovná zvierka bola zostavená za predpokladu, že Spoločnosť bude nepretržite pokračovať vo svojej činnosti (going concern).

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.

Informácie o charaktere a účele transakcií, ktoré sa neuvádzajú v súvahe:

Spoločnosť má v nájme nebytové priestory, o ktorých sú bližšie informácie v časti "V. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH".

SPÔSOBY A URČENIE OCENENIA VRÁTANE ÚČTOVNÝCH ODHADOV A PREDPOKLADOV

Dlhodobý hmotný majetok

Nakupovaný dlhodobý hmotný majetok sa oceňuje v obstarávacích cenách, ktoré zahŕňajú cenu obstarania, náklady na dopravu, clo a ďalšie náklady súvisiace s obstaraním.

Náklady na technické zhodnotenie dlhodobého hmotného majetku zvyšujú jeho obstarávaciu cenu. Opravy a údržba sa účtujú do nákladov.

Odpisovanie

Dlhodobý hmotný majetok sa odpisuje do nákladov počas predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína od mesiaca, v ktorom je dlhodobý majetok uvedený do používania. Drobný dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávacía cena (resp. vlastné náklady) je 1 700 EUR a nižšia, sa účtuje do nákladov na účet 501. Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú stanovené pre jednotlivé skupiny dlhodobého hmotného majetku nasledovne:

	Predpokladaná doba používania	Ročná odpisová sadzba	Metóda odpisovania
Stroje, prístroje a zariadenia	3,4,6	1/3, 1/4, 1/6	lineárna
Dopravné prostriedky	4	1/4	lineárna

V prípade prechodného zníženia úžitkovej hodnoty dlhodobého hmotného majetku sa tvorí opravná položka vo výške rozdielu jeho zistenej úžitkovej hodnoty a zostatkovej hodnoty. V bežnom a bezprostredne predchádzajúcom účtovnom období Spoločnosť netvorila opravnú položku k dlhodobému majetku.

Finančné účty

Finančné účty tvoria peniaze v hotovosti a na bankových účtoch. Oceňujú sa menovitou hodnotou.

Zásoby

Zásoby sa oceňujú nižšou z nasledujúcich hodnôt: obstarávacou cenou (nakupované zásoby) alebo čistou realizačnou hodnotou.

Obstarávacía cena zásob zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s ich obstaraním (náklady na prepravu, clo, provízie, atď.). Prijaté zľavy, diskonty, rabaty znižujú obstarávaciu cenu zásob.

Čistá realizačná hodnota zásob je predpokladaná predajná cena znížená o predpokladané náklady na ich dokončenie a o predpokladané náklady súvisiace s ich predajom.

Pohľadávky

Pohľadávky sa pri ich vzniku oceňujú menovitou hodnotou. Ocenenie rizikových pohľadávok sa upravuje na ich realizovateľnú hodnotu paušálnymi a individuálnymi opravnými položkami. Paušálne opravné položky sa tvoria podľa prekročenia lehoty splatnosti. Individuálne opravné položky sa tvoria k pohľadávkam v konkurze alebo súdne vymáhaným pohľadávkam.

Náklady budúcich období a výnosy budúcich období

Náklady a výnosy budúcich období sa oceňujú ich menovitou hodnotou, pričom sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

Závázky

Závázky sa pri ich vzniku oceňujú menovitou hodnotou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa závázky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

Rezervy

Rezervy sú závázky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou, tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku.

Vlastné imanie

Vlastné imanie sa skladá zo základného imania, zákonného rezervného fondu a výsledku hospodárenia bežného účtovného obdobia.

Transakcie v cudzích menách

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem prijatých a poskytnutých preddavkov) sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.

Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene prostredníctvom účtu vedeného v tejto cudzej mene sa prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa na menu euro už neprepočítavajú.

Kúpa a predaj cudzej meny sa prepočítava na euro kurzom, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.

Výnosy

Tržby za predaný tovar a služby neobsahujú daň z pridanej hodnoty. Sú tiež znížené o zľavy a zrážky (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.). Tržby sú účtované ku dňu splnenia dodávky alebo služby.

Daň z príjmu

Náklad na daň z príjmov sa počíta pomocou platnej daňovej sadzby z účtovného zisku upraveného o trvalé alebo dočasne daňovo neuznateľné náklady a nezdaňované výnosy. Odložené dane (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vzťahujú na:

- dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou,

O odloženom daňovom záväzku účtuje Spoločnosť vždy, o pohľadávke účtuje, ak je realizovateľná.

Opravy významných chýb minulých účtovných období účtované v bežnom účtovnom období

V aktuálnom účtovnom období Spoločnosť nevykonala žiadne opravy významných chýb minulých účtovných období.

IV. INFORMÁCIE, KTORÉ VYSVETĽUJÚ A DOPŔŇAJÚ SÚVAHU A VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

ZÁSoby

Spoločnosť účtuje o dvoch skupinách zásob:

a) materiál používaný pre opravy a servis predávaných strojov

Výdaj nakupovaných zásob je ocenený v obstarávacích cenách s použitím metódy váženého aritmetického priemeru. Náklady súvisiace s obstaraním (náklady na prepravu, clo, provízie, atď.) sa rozpúšťajú do spotreby pomerne k úbytkom zásob zo skladu.

Zníženie hodnoty zásob sa zohľadňuje vytvorením opravnej položky. Opravná položka sa tvorí na základe obrátkovosti zásob, formou paušálnej % sadzby stanovenej internou smernicou.

b) stroje a periférne zariadenia k strojom

Výdaj nakupovaných zásob je ocenený v obstarávacích cenách.

Zásoby obsahujú stroje určené na krátkodobý prenájom na obdobie 1 roka s predkupným právom, pričom sa predpokladá budúce odkúpenie zo strany nájomcu. Opatrebovanie prenajatých strojov je vyjadrené formou opravnej položky. Výška opravnej položky je určená podľa životnosti stroja rovnako ako pri lineárne odpisovanom hmotnom majetku na obdobie 6 rokov.

REZERVY

Spoločnosť tvorí nasledovné krátkodobé rezervy:

- rezerva na audit a asistenciu pri zostavení daňového priznania
- rezerva na nevyčerpané dovolenky
- rezerva na odmeny vedenia a provízie obchodným zástupcom
- rezerva na záručné opravy

Spoločnosť tvorí dlhodobú rezervu na odchodné zamestnancov do dôchodku. Rezerva predstavuje pomernú časť priemernej mzdy každého zamestnanca vrátane odvodov po zohľadnení valorizácie miezd, fluktuácie zamestnancov a po zohľadnení pravdepodobnosti dožitia sa do dôchodkového veku každého zamestnanca. Dlhodobá rezerva je diskontovaná sadzbou štátnych dlhopisov. Prípadná časť rezervy splatnej do jedného roka sa vykazuje v súvahe ako krátkodobá rezerva.

VLASTNÉ IMANIE

Základné imanie Spoločnosti sa vykazuje vo výške 1.300.0000 EUR zapísanej v obchodnom registri okresného súdu. Základné imanie je vytvorené nepeňažným vkladom časti podniku jediného spoločníka spočívajúceho v organizačnej zložke spoločníka. Nepeňažný vklad bol ohodnotený znaleckým posudkom, ktorý vypracovala znalecká organizácia.

Spoločnosť vytvára rezervný fond z čistého zisku za rok, v ktorom ho prvýkrát dosiahne vo výške 5%. Tento fond bude každý rok dopĺňať vo výške 5% zo zisku až do dosiahnutia výšky 10% základného imania. Na základe rozhodnutia valného zhromaždenia v roku 2025 bol rezervný fond doplnený o sumu 7.202,31 EUR (5% zo zisku za rok 2024).

ZÁVÄZKY

Informácie o záväzkoch

Názov položky	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
Závazky spolu	302 183	658 712
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	19 700	19 700
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	1 024	2 100
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	281 459	636 912
Závazky po lehote splatnosti	0	0

Ako záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov sú vykázané dlhodobé rezervy na odchodné do dôchodku. Ako záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov sú vykázané záväzky zo sociálneho fondu.

V. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH

Podmienené záväzky

Vzhľadom na to, že mnohé oblasti slovenského daňového práva doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až potom, keď budú k dispozícii právne precedensy, prípadne oficiálne interpretácie príslušných orgánov. Vedenie Spoločnosti si nie je vedomé žiadnych okolností, v dôsledku ktorých by jej vznikol významný náklad.

V zmysle Zákona o správe daní a poplatkov a ostatných zákonov z oblasti daňového práva môžu byť v Spoločnosti vykonané kontroly daňových priznaní spätne za obdobie 5 rokov. V dôsledku toho sú k 31.12.2025 daňové priznania Spoločnosti za roky 2020 až 2024 otvorené a môžu sa stať predmetom kontroly. Predmetom daňovej kontroly môžu byť aj "Intercompany" transakcie za posledných 10 rokov. K závierkovému dňu Spoločnosť nevie stanoviť dopad prípadných kontrol na finančné povinnosti Spoločnosti.

Najatý majetok

Spoločnosť má uzatvorenú zmluvu na dobu neurčitú o nájme nebytových priestorov, v ktorých sídli. Ročné nájomné predstavuje 13.722 EUR. Ďalej má Spoločnosť prenajaté garážové státia na dobu neurčitú s ročným nájomným 2.350 EUR.

VI. UDALOSTI, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA

Po 31.12.2025 nenastali také udalosti, ktoré majú významný vplyv na verné zobrazenie skutočností uvádzaných v tejto účtovnej závierke.